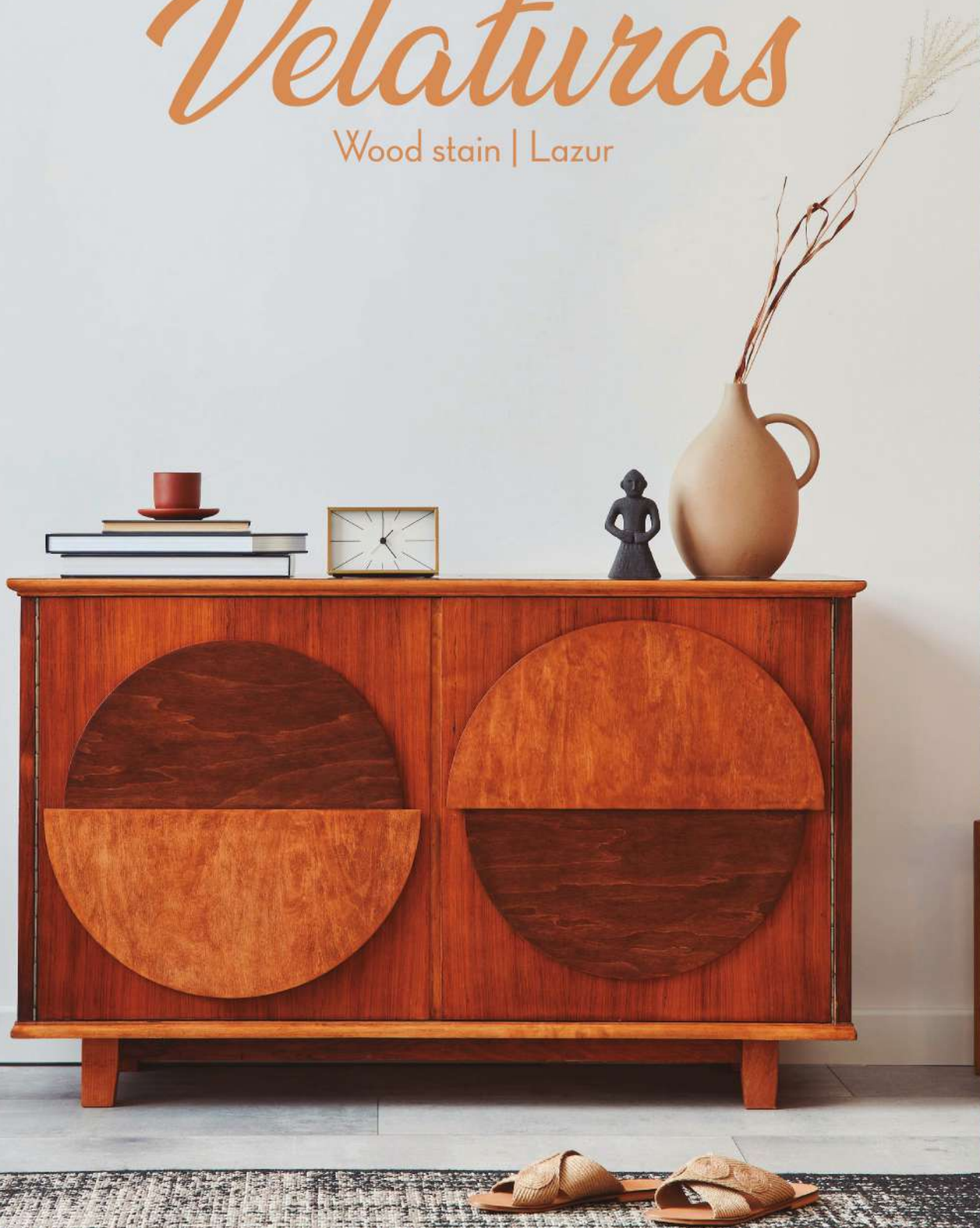


# Catálogos de Cores

Color Card | Carte de Couleurs

## *Velaturas*

Wood stain | Lazur



# Velaturas

## Wood stain | Lazur

Utilização recomendada em mobiliário interior:  
móveis em geral, portas, rodapés e maciços.



### Velatura AP

Velatura de base solvente destinada a colorir superfícies em madeira na indústria do mobiliário e outras indústrias de madeira. **Características:** De fácil aplicação | Secagem rápida | Boa solidez à luz | Boa transparência | Com a particularidade de não levantar o pêlo da madeira.

**Preparação da superfície:** Deve estar isenta de gorduras ou poeiras, colas, resinas e outras impurezas. As superfícies devem ser tratadas e lixadas cuidadosamente com lixa grão 180 ou grão 220. **Aplicação:** pistola normal ou pistola "airmix". **Diluição:** pronto a aplicar. **Secagem:** superficial: 10-15 min / repintura: 20 min. **Rendimento:** variável.



Solvent based woodstain made to colorize wood surfaces in the furniture industry and other wood industries. **Characteristics:** Easy to apply | Quick drying | Good light solidity | Good transparency | With the particularity of not let the wood fibre lift.

**Surface preparation:** Should be free from grease or dust, glues, resins and other impurities. The surfaces should be treated and sanded carefully with a grain 180 or grain 220 sandpaper. **Application:** normal paint spray gun or "airmix" paint spray gun. **Dilution:** ready to apply. **Drying:** surface: 10-15 min / between coats: 20 min. **Coverage:** variable.



Lazur à base solvant destiné à colorer les surfaces en bois dans l'industrie du meuble et d'autres industries du bois. **Caractéristiques:** Facile à appliquer | Séchage rapide | Bonne résistance à la lumière | Bonne transparence | Avec la particularité de ne pas soulever poile du bois.

**Préparation de la surface:** Il doit être exempt de graisse ou de poussière, colles, résines et d'autres impuretés. Les surfaces doivent être traitées et poncées soigneusement avec le papier de verre, grain 180 ou grain 220. **Application:** pistolet normal ou pistolet "airmix". **Dilution:** prêt à l'emploi. **Séchage:** surface: 10-15 min / finition: 20 min. **Rendement:** variable.

### Velatura LPO ESPECIAL

Velatura de base solvente que contém ligante, destinada a colorir superfícies em madeira na indústria do mobiliário e outras indústrias de madeira. **Características:** De fácil aplicação | Secagem rápida | Bom poder de humectação | Boa solidez à luz | Boa transparência | Com a particularidade de não levantar o pêlo da madeira.

**Preparação da superfície:** Deve estar isenta de gorduras ou poeiras, colas, resinas e outras impurezas. As superfícies devem ser tratadas e lixadas cuidadosamente com lixa grão 180 ou grão 220. **Aplicação:** pistola normal ou pistola "airmix". **Diluição:** pronto a aplicar. **Secagem:** superficial: 10-15 min / repintura: 25 min. **Rendimento:** variável.



Solvent based woodstain that contains binder, made to colorize wood surfaces in the furniture industry and other wood industries. **Characteristics:** Easy to apply | Quick drying | Good power of humectation | Good light solidity | Good transparency | With the particularity of not let the wood fibre lift.

**Surface preparation:** Should be free from grease or dust, glues, resins and other impurities. The surfaces should be treated and sanded carefully with a grain 180 or grain 220 sandpaper. **Application:** normal paint spray gun or "airmix" paint spray gun. **Dilution:** ready to apply. **Drying:** surface: 10-15 min / between coats: 25 min. **Coverage:** variable.



Lazur à base solvant qui contient un liant, pour colorer les surfaces en bois dans l'industrie du mobilier en bois et d'autres industries. **Caractéristiques:** Facile à appliquer | Séchage rapide | Bon pouvoir de mouillage | Bonne résistance à la lumière | Bonne transparence | Avec la particularité de ne pas soulever le poile du bois.

**Préparation de la surface:** Il doit être exempt de graisse ou de poussière, colles, résines et d'autres impuretés. Les surfaces doivent être traitées et poncées soigneusement avec le papier de verre, grain 180 ou grain 220. **Application:** pistolet normal ou pistolet "airmix". **Dilution:** prêt à l'emploi. **Séchage:** surface: 10-15 min / finition: 25 min. **Rendement:** variable.

### Velatura AQUOSA

Velatura destinada a colorir superfícies em madeira na indústria do mobiliário e outras indústrias de madeira.

**Características:** De fácil aplicação | Isenta de cheiro | Bom poder de humectação do substrato – molhagem | Boa solidez à luz e boa transparência | Tempo de secagem variável de acordo com a temperatura ambiente e quantidade aplicada. **Preparação da superfície:** Deve estar isenta de gorduras ou poeiras, colas, resinas e outras impurezas. As superfícies devem ser tratadas e lixadas cuidadosamente com lixa grão 180 ou grão 220. **Aplicação:** Mobiliário - pistola "airmix" ou convencional / Construção Civil - trincha. **Diluição:** pronto a aplicar. **Secagem:** superficial: 1 hora / repintura: 3 horas. **Rendimento:** variável



Woodstain made to colorize wood surfaces in the furniture industry and other wood industries. **Characteristics:** Easy to apply | Do not have smell | Good power of humectation of the substrate | Good light solidity and good transparency | Time of drying variable depending on the room temperature and used quantity.

**Surface preparation:** Should be free from grease, dust, glues, resins and other impurities. The surfaces should be treated and sanded carefully with a grain 180 or grain 220 sandpaper. **Application:** Furniture - normal paint spray gun or "airmix" paint spray gun / Construction - brush. **Dilution:** ready to apply. **Drying:** surface: 1 hour / between coats: 3 hours. **Coverage:** variable.



Lazur pour colorer les surfaces en bois dans l'industrie du mobilier en bois et d'autres industries. **Caractéristiques:** Facile à appliquer | Sans odeur | Bon pouvoir de mouillage des substrats | Bonne résistance à la lumière et bonne transparence | Temps de séchage variable selon la température ambiante et la quantité utilisée.

**Préparation de la surface:** Il doit être exempt de graisse ou de poussière, colles, résines et d'autres impuretés. Les surfaces doivent être traitées et poncées soigneusement avec le papier de verre, grain 180 ou grain 220. **Application:** Mobilier - pistolet normal ou pistolet "airmix" / Construction - pinceau. **Dilution:** prêt à l'emploi. **Séchage:** surface: 1 heure / finition: 3 heures. **Rendement:** variable.

A informação constante neste catálogo não dispensa a consulta da ficha técnica da velatura. Temos disponíveis outras gamas de velaturas para além das presentes neste catálogo.

The information present in this color card do not replace the reading of the technical datasheet of the woodstain. We have other woodstain ranges available apart from the ones in this color card.

Les informations contenues dans ce carte de couleurs ne dispense pas de consulter les fiches techniques des lazures. Nous avons disponibles d'autres gammes de lazures au-delà de ce carte de couleurs.

# Catálogos de Cores

Color Card | Carte de Couleurs



20114 - Branca  
(Velatura AP)



14390 - Cerejeira  
(Velatura AP)



18523 - Mel  
(Velatura AP)



17277 - Faia  
(Velatura AP)



18699 - Cer/Faia  
(Velatura AP)



18422 - Cerejeira  
(Velatura AP)



16350 - Cerejeira  
(Velatura AP)



10997 - Castanho  
(Velatura AP)



14173 - Mel  
(Velatura LPO ESPECIAL)



18421 - Mel Dourado  
(Velatura AP)



14026 - Cerejeira  
(Velatura AP)



17295 - Wenguê  
(Velatura AP)



19208 - Castanho  
(Velatura AP)



17144 - Nogueira  
(Velatura AP)



10791 - Castanho Escuro  
(Velatura LPO ESPECIAL)



18423 - Wenguê  
(Velatura AP)



18267 - Nogueira  
(Velatura AP)



15428 - Cerejeira  
(Velatura LPO ESPECIAL)



12938 - Mogno  
(Velatura LPO ESPECIAL)



26314 - Preta  
(Velatura SR ESPECIAL)

Podem existir pequenas diferenças de tonalidade de cor em função da gama das velaturas e do tipo de madeira.

There may be small color tone differences depending on the range of the woodstain and the type of wood.

Il peut exister de petites différences de tonalité de couleur selon la gamme de lasures et le type de bois.



**FÁBRICA DE TINTAS 2000**  
Zona Industrial Maia I  
Sector VII  
Rua Joaquim Silva Vicente  
4470-434 Maia  
Tel. 229 436 800 Fax. 229 436 819  
tintas2000@tintas2000.pt  
GPS: 41° 15' 12" N 8° 38' 2" W

**ALBUFEIRA**  
Patã de Baixo - Boliqueime  
8100-086 Boliqueime  
Tel.: 289 362 092 Fax: 289 362 094  
albufeira@tintas2000.pt  
GPS: 37°06'30.2"N 8°09'50.4"W

**BARCELOS**  
Avenida das Barreiras, nº59, R/c  
4750-732 Tamel- São Veríssimo  
Tel. 253 186 896  
barcelos@tintas2000.pt  
41°32'20.7"N 8°35'46,7"W

**CALDAS DA RAINHA**  
Rua Amadeo Souza Cardoso  
5-B R/c Esq.  
2500-323 Caldas da Rainha  
Tel.: 262 843 287 Fax: 262 843 284  
caldas@tintas2000.pt  
GPS: 39°24'01.4"N 9°08'12.3"W

**FARO**  
Estrada Nacional n.º 125,  
Sítio do Arneiro  
8005-412 Faro  
Tel. / Fax: 289 821 799  
faro@tintas2000.pt  
GPS: 37°03'34.4"N 7°57'50.7"W

**GRANDOLA**  
R. Infante Dom Henrique 1,  
7570-270 Grândola  
Tel. 269 448 177 Fax: 269 448 178  
grandola@tintas2000.pt  
GPS: 38°10'37.4"N 8°33'59.9"W

**GUIA**  
Rua Nicodemes Barreto, nº 7  
8200-417 Guia - Albufeira  
Tel. 289 561 726  
guia@tintas2000.pt  
GPS: 37°07'31.9"N 8°17'52.9"W

**MIRA**  
Rua Dr. António José de Almeida,  
227 - R/C Dto. 3070-399 Mira  
Telf. / Fax 231 488 232  
mira@tintas2000.pt  
GPS: 40°25'55.0"N 8°43'51.1"W

**SANTIAGO DO CACÉM**  
Avenida D. Nuno Alvares Pereira,  
nº 55 R/C Esq.  
7540-104 Santiago do Cacém  
Tel/Fax: 269810252  
santiago@tintas2000.pt  
GPS: 38°00'49.0"N 8°41'34.8"W

**PALMEIRA**  
Rua da Senra, 18 - Palmeira  
4700-690 Braga  
Tel.: 253 283 671 Fax: 253 283 673  
palmeira@tintas2000.pt  
GPS: 41°34'54.3"N 8°25'45.4"W

**SANTO ANDRÉ**  
Av. de Sines, Z.A.M.-  
Lote 151- Fração P  
7500-200 Vila Nova de Sto. André  
Tel. / Fax: 269 031 612  
santoandre@tintas2000.pt  
GPS: 38°03'18.3"N 8°47'11.2"W

**TONDELA**  
Rua Eduardo António Matos Coimbra,  
nº229, R/c Dto.  
3460-591 Tondela  
Tel.: 232 821 556 | Fax: 232 821 101  
tondela@tintas2000.pt  
GPS: 40°31'24.7"N 8°05'04.0"W

**TAVIRA**  
Estrada Nacional 125  
Sítio de São Pedro - Santiago  
8800-405 Tavira  
Tel./Fax 281 325 302  
Email: tavira@tintas2000.pt  
GPS: 37°06'50.6"N 7°40'07.2"W

**VALPAÇOS**  
Av. D. Maria do Carmo Carmona,16  
5430-469 Valpaços  
Tel.: 278 711 246 Fax: 278 711 032  
valpacos@tintas2000.pt  
GPS: 41°37'09.3"N 7°18'38.2"W

**VILA FRANCA DE XIRA**  
Rua D. António Ataíde, 20B  
2600-606 Castanheira do Ribatejo  
Tel.: 263 290 136 Fax: 263 290 285  
vilafranca@tintas2000.pt  
GPS: 38°59'32.3"N 8°58'20.5"W

**VERMOIM**  
Rua Altino Coelho, nº 266 - R/c  
4470-180 Vermoim - Maia  
Tel.: 220 121 642 Fax: 220 121 643  
vermoim@tintas2000.pt  
GPS: 41°14'17.2"N 8°37'03.3"W



**ALMANCIL**  
Avenida Engº Duarte Pacheco,  
nº 192, R/c Dto.  
8135-104 Almancil - Loulé  
Tel.: 289 115 286  
almancil@marilina.pt  
GPS: 37°05'08.8"N 8°01'40.7"W

**CASCAIS**  
Estrada Nacional 249, Km 4  
2785-259 S. Domingos de Rana  
Tel.: 214 452 723 Fax: 214 452 724  
cascais@marilina.pt  
GPS: 38°43'16.4"N 9°20'19.9"W

**ESTORIL**  
Rua Conde Barão, nº 55, R/c Esq.  
2645-618 Alcabideche  
Tel./Fax: 214 693 466  
estoril@marilina.pt  
GPS: 38°43'54.4"N 9°24'09.6"W

**FAMALICÃO**  
Avenida da Riopele, nº 793  
4770-405 Pousada de Saramagos  
Vila Nova de Famalicão  
Tel. / Fax: 252 058 854  
famalicao@marilina.pt  
GPS: 41°25'38.9"N 8°25'49.4"W

**FELGUEIRAS**  
Avenida Doutor Ribeiro Magalhães,  
n.º 573  
4610-108  
Tel.: 935040288  
felgueiras@marilina.pt  
GPS: 41°21'34.1"N 8°11'28.1"W

**GUIMARÃES**  
Rua de S. Torcato, nº 1146, Azurém  
4800-024 Guimarães  
Tel./Fax: 253 531 071  
guimaraes@marilina.pt  
GPS: 41°27'05.3"N 8°17'12.1"W

**LISBOA**  
Rua de S. Paulo, nº 71  
1200-426 Lisboa  
Tel.: 213 467 314 Fax: 213 422 018  
lisboa@marilina.pt  
GPS: 38°42'30.3"N 9°08'44.4"W

**MANGUALDE**  
Rua da Azurara da Beira, nº 40  
3530-273 Mangualde  
Tel. / Fax: 232 113 953  
mangualde@marilina.pt  
GPS: 40°60'47.5"N -7°75'59.1"W

**MEALHADA**  
Av. da Floresta  
Edifício Nacional I  
4050-347 Mealhada  
Tel.: 231 205 354 Fax: 231 204 041  
mealhada@marilina.pt  
GPS: 40°23'12.7"N 8°27'03.2"W

**RIO TINTO**  
Rua Infante D. Henrique, nº 436  
4435-286 Rio Tinto  
Tel.: 224 882 192/3 Fax: 224 882 194  
riotinto@marilina.pt  
GPS: 41°10'14.9"N 8°32'48.1"W

**SANTARÉM**  
Av. Grupo Forcados Amadores de Santarém, nº 2  
2000-181 Santarém  
Tel.: 243 323 564 Fax: 243 324 387  
santarem@marilina.pt  
GPS: 39°13'39.3"N 8°41'17.1"W

**TOMAR**  
Rua Voluntários da República, nº 58/60 R/c  
Sta. Maria dos Olivais  
2300-489 Tomar  
Tel.: 249 311 148 Fax: 249 312 062  
tomar@marilina.pt  
GPS: 39°36'21.9"N 8°24'30.7"W

**VILA REAL**  
Rua Vasco Sameiro, Bloco C - Loja 48  
Recta de Mateus  
5000-289 Vila Real  
Tel.: 259 378 465 Fax: 259 378 466  
vilareal@marilina.pt  
GPS: 41°17'52.4"N 7°43'19.0"W

**ESTORIL**  
Rua Conde Barão, nº 55, R/c Esq.  
2645-618 Alcabideche  
Tel./Fax: 214 693 466  
estoril@marilina.pt  
GPS: 38°43'54.4"N 9°24'09.6"W



**AMBRÓSIO & FILHA, LDA.**  
Zona Industrial de Rebordosa  
Rua do Fojo Velho  
Apartado 175 - 4585-425 Rebordosa  
Tel. 224 119 670 Fax. 224 119 678  
GPS: 41°12'47,9"N 8°25'37,3"W